

OBSAH / CONTENTS

| | |
|---------|---|
| 8/9 | <i>Chlapec maľuje dúhu / A Boy is Painting the Rainbow</i> (Ch) |
| II | 1. ČO TO ŽIJEME? / WHAT IS THIS LIFE WE'RE LIVING? |
| 12/13 | Svet po Hirošime / World after Hiroshima (ČÚ) |
| 14/15 | Čas prázdna / Time of Emptiness (Z) |
| 16/17 | Ľudstvo - dnes, v tejto chvíli / Mankind - at This Moment Now (PCh) |
| 18/19 | Z tretieho sveta / From the Third World (PCh) |
| 20/21 | Piata, ekologická / The Fifth, Ecological (NA) |
| 22/23 | Epocha / Epoch (Ve) |
| 24/25 | Demokracia / Democracy (Ve) |
| 26/27 | Únos pravdy / Abduction of Truth (J) |
| 28/29 | Genetický čip / Genetic Chip (BČ) |
| 30/31 | Hodina rozhodnutia / Hour of Decision (NA) |
| 33 | 2. NACHÁDZA SI MA TO / IT MANAGES TO FIND ME |
| 34/35 | Rodisko / Birthplace (Z) |
| 36/37 | Vrchári / Highlanders (Z) |
| 38/39 | Chlieb náš / Bread of Ours (SCh) |
| 40/41 | Plebejský žal / Plebeian Psalm (SCh) |
| 42/43 | A to je pravda / And That's the Truth (Sch) |
| 44/45 | Slovensko, zbohom / Slovakia, Farewell (SCh) |
| 46/47 | Dejepis / History (SCh) |
| 48/49 | Snímanie z kríža / Taking Down from the Cross (ZN) |
| 50/51 | Domov tvoj... / Your Home... (K) |
| 52/53 | Len tak / Just So (Z) |
| 54/55 | Diagnóza Slovensko II / Diagnosis Slovakia II (BČ) |
| 57 | 3. CELÝ ŽIVOT SA PÝTAM - ČLOVEK...? / ALL MY LIFE I'VE BEEN ASKING - MAN? |
| 58/59 | Volajú nás / They Call Us (Z) |
| 60/61 | Múdrosť / Wisdom (Z) |
| 62/63 | Číre dejiny / Pure History (PCh) |
| 64/65 | Úcta, strach? / Awe, Fear? (Z) |
| 66/67 | Mon coeur / Mon Coeur (BČ) |
| 68/69 | Neznáma, zvaná duša / The Unknown, Called Soul (BČ) |
| 70/71 | Mikroprocesory / Microprocessors (PCh) |
| 72/73 | La commedia umana / La Commedia Umana (ČÚ) |
| 74/75 | Čo dal nám deň / What the Day Gave Us (j) |
| 76/77 | Apropo - človek / Apropos - Man (Č) |
| 78/79 | Človek / Man (Ve) |
| 81 | 4. MUŽ V KRAJINE / MAN IN THE LANDSCAPE |
| 82/83 | Dve jaré básne II / Two Spring Poems II (AD) |
| 84/85 | Sú cesty / There are Roads (SCh) |
| 86/87 | Stôl chudobných / Table of the Poor (SCh) |
| 88/89 | A každý deň / And Every Day (SCh) |
| 90/91 | Muž v poli / Man in the Field (SCh) |
| 92/93 | Tesári / Carpenters (SCh) |
| 94/95 | Poľná cesta / Field Path (SCh) |
| 96/97 | Ovos / Oat (SCh) |
| 98/99 | Žasnúca báseň o vode / Poem in Amazement at Water (Ve) |
| 100/101 | Vyschnuté studničky / Dried-up Wells (PCh) |
| 102/103 | Človek / Man (Z) |
| 105 | 5. SESTRÍČKA ÚDELU / THE LITTLE SISTER OF FATE |
| 106/107 | Skús, hovor z prapočiatku / Try and Speak Right from the Beginning (Z) |
| 108/109 | Michelangelo / Michaelangelo (Z) |
| 110/111 | A čo je krása? / And What Is Beauty? (HT) |
| 112/113 | Údel/Fate (Z) |
| 114/115 | Umenie / Art (NA) |

116/117 Čo je báseň? / What Is a Poem? (Z)
118/119 Dá sa to tak? / Can It Be Done So? (ČÚ)
120/121 Spravodlivosť nespravodlivosti / The Justice of Injustice (Vá)
122/123 Medzi zložitým a prostým / Between the Complex and the Simple (BĎ)
124/125 Čia si ty, báseň...? / Whose Are You, Poem? (Vá)
126/127 Prošba k básni / Appeal to the Poem (Ve)
128/129 ***/** (Ve)

131 6. S ICH TEPLOU ROSOU NA DUŠI / WITH THEIR WARM DEW
ON THE SOUL

132/133 Deti / Children (K)
134/135 Krajina detstva / Landscape of Childhood (Z)
136/137 Vyráža pieseň... / The Song Is Beating... (H)
138/139 Zuzana / Zuzana (P)
140/141 Odkiaľ si prišla...? / From Where Have You Come from...? (Ž)
142/143 Deti a dúha / Children and the Rainbow (M)
144/145 Studnička a ty / The Well and You (S)
146/147 Žiť s ňou / Living with Her (Ž)
148/149 Básnik sa modlí za deti / The Poet Prays for Children (M)

151 7. NAJVÄČŠÍ Z ANONYMOV / GREATEST OF THE ANONYMOUS

152/153 Labyrint sveta / Labyrinth of the World (ČPO)
154/155 Božia muka / Wayside Cross (Z)
156/157 Kto si? / Who Are You? (PCh)
158/159 Viera, dcérka času / Faith, the Daughter of Time (NA)
160/161 Najväčší z anonymov / Greatest of the Anonymous (ČLI)
162/163 Už...? / Already...? (BĎ)
164/165 „Pokoľ vám zanechávam, svoj pokoj vám dávam“ / "Peace I Leave You.
my Peace I Give You" (BĎ)
166/167 Oni a iy. Pane / They and You, Lord (BĎ)
168/169 Ibaže sú deti... / But There Are Children... (NA)
170/171 Škola pokory / School of Humility (BĎ)

172/173 *A napokon láska / And in the End Love* (BĎ)

174/175 Život a dielo Milana Rúfusa / Life and Work of Milan Rúfus
176/177 Byť básnikom v tejto dobe / To Be a Poet at This Time (*Viliam Marčok*)